

УДК 811.112.2(075.8)

ББК 81.2Нем-923

Н59

Рецензенты:

Вацковская Ирина Сергеевна, кандидат филологических наук, доцент кафедры перевода института иностранных языков ФГБОУ ВО «Российский государственный педагогический университет им. А. И. Герцена», Санкт-Петербург;

Дмитриченко Светлана Владимировна, доцент, кандидат педагогических наук, заведующий кафедрой иностранных языков Инженерной академии ФГАО ВО «Российский университет дружбы народов», Москва

Нечаева Н. В.

Н59 Практикум по теории и практике перевода (немецкий язык) : учебно-методическое пособие / Н. В. Нечаева. — Казань : Изд-во «Бук», 2016. — 58 с.

ISBN 978-5-906873-46-0

Учебно-методическое пособие предназначено для студентов языковых университетов. В данном учебно-методическом пособии студентам предлагаются практические задания по курсу «Теория и практика перевода (немецкий язык)», направленные на освоение, закрепление и активное использование новых понятий и терминов. Текстовый материал и система упражнений, представленные во второй части учебно-методического пособия, предполагают формирование, совершенствование и развитие навыков самостоятельного выполнения предпереводческого анализа, письменного и устного перевода текстов разных типов и жанров в языковой паре «немецкий — русский», а также выполнения переводческого комментария.

УДК 811.112.2(075.8)

ББК 81.2Нем-923

ISBN 978-5-906873-46-0

© Нечаева Н. В., 2016

© Оформление.

ООО «Бук», 2016